

25 ta' Frar, 1997

Imħallfin:-

**S.T.O. Joseph Said Pullicino B.A. (Hons.), LL.D. - President
Onor. Carmel A. Agius B.A., LL.D.
Onor. Joseph D. Camilleri B.A., LL.D.**

Joseph Vella

versus

Emanuel Falzon

L-Eċċeżzjoni tar-Res Judicata

L-exceptio rei judicatae għandha bhala fondament il-fatti ta' l-interess pubbliku u ukoll għax interest reipublicae ut sit finis litium.

L-attur ma jistax jippretendi li jinnewtralizza l-effikacja ta' gudikat billi jippromuovi proceduri li huma diametrikament opposti għal dawk tal-ġudikat.

Dan jghodd aktar u aktar fejn l-attur (konvenut fl-ewwel kawza) baqa' kontumaċi u fejn allura kellu kull opportunità li jopponi ecċeżżjonijiet validi għat-talba attrici u li issa, proprju għax baqa' kontumaci, qed jipproponiha permezz ta' azzjoni.

L-essenjali hu li jkunu jirrikorru l-elementi kollha tar-res judicata.

Il-Qorti:-

L-attur ipproċeda kontra l-konvenut b'din iċ-ċitazzjoni:

"L-attur wara li ppremetta illi huwa sid il-plot 9/10, Triq Nikola Baldacchino, Siggiewi, illi l-konvenut fost xogħlijiet ohra hadem l-kontrabejt tal-fond fuq imsemmi, illi l-imsemmi kontrabejt ma sarx skond is-sengħa u l-arti u kien qiegħed iżomm l-ilma u bdew jiffurmaw għadajjar fuqu, illi dak in-nhar li sar ix-xogħol, il-konvenut ma kompliex jghaddi l-kontrabejt bil-power float iżda kompli l-ghada, illi l-konvenut ghadda l-konkos tal-bejt qabel ma nixef sewwa bil-konsegwenza li l-

kontrabejt gie bil-mewg, illi l-konvenut ipprova jirrangha l-kontrabejt u sahansitra talab l-ghajnuna tal-Perit Ludovico Micallef iżda bl-ebda rizultat; illi kif specifikat mill-perit innifsu l-kontrabejt mhuwiex kapaci, fis-sens li huwa immewweg u jżomm hafna ilma, talab li din il-Qorti:

Tiddikjara illi x-xogħol tal-kontrabejt magħmul mill-konvenut fil-plots 9/10, Triq Nikola Baldacchino, Siggiewi mhuwiex skond is-sengħa u l-arti, sar b'mod traskurat, u/jew għaġġla u/jew negligenza;

Tikkundanna lill-konvenut jagħmel ix-xogħlijet kollha necessarji sabiex il-kontrabejt indikat fl-ewwel talba jsir skond is-sengħa u l-arti taht is-superviżjoni ta' periti *nominandi* u fin-nuqqas l-attur jiġi awtorizzat li jagħmel ix-xogħlijet necessarji u l-kontrabejt spejjeż ta' l-istess konvenut u dan ukoll taht is-superviżjoni tal-periti *nominandi*";

Il-konvenut hekk eccepixxa:

"Illi t-talba attriċi hi vessatorja u ġiet intavolata wara li l-eċċipjent għà kellu ġudikat favorevoli biex l-attur jiġi kkundannat ihallsu l-ispiża ta' l-appalt kommissjonat;

Bla preġudizzju ghall-premess, it-talbiet attriċi huma nfondati fil-fatt u fid-drift u f'kull każ l-eċċipjent m'għandux iwieġeb għal nuqqasijiet ta' haddieħor";

Rat il-verbal fis-seduta tat-28 ta' Ottubru, 1993 li bih *inter alia* il-konvenut spjega t-tieni eccezzjoni tiegħu fis-sens illi l-azzjoni kienet inammissibbli inkwantu l-meritu ta' din il-kawża kien digħi għie deċiż bis-sentenza tat-2 ta' Marzu, 1993, fil-kawża fl-ismijiet inversi, ukoll deċiża mill-istess Qorti;

Tosta allura ghal din il-kawża l-eċċezzjoni tar-res *judicata*;

Il-Prim'Awla tal-Qorti Čivili b'sentenza tal-25 ta' Novembru, 1994 iddecidiet il-kawża billi laqghet l-eċċezzjoni ta' *res judicata* u konsegwentement, irrespingiet id-domandi ta' l-attur bl-ispejjeż kontra tiegħu;

Din hi l-motivazzjoni tas-sentenza appellata;

"Bil-proċeduri odjerni l-attur qed jitlob li jigi ddikjarat li x-xogħol ta' kontrabejt esegwit fil-fond tiegħu mill-konvenut mhux skond is-sengħa u l-arti u li konsegwentement l-istess konvenut jigi kundannat jagħmel dawk ix-xogħlilijiet necessarji sabiex dan isir tajjeb;

Il-konvenut qed jissolleva l-eċċezzjoni ta' *res judicata* inkwantu li b'sentenza tal-Prim'Awla tal-Qorti Čivili tat-2 ta' Marzu, 1993 fil-kawża Emanuel Falzon vs Joseph Vella hu kien già ottjena ġudikat li permezz tiegħu l-attur odjern kien giekkundannat jħali-su s-somma ta' Lm 1,000 rappreżentanti bilanċ ta' prezz ghax-xogħol tal-kontrabejt in kwistjoni;

Il-proċeduri fuq ċitati kienu ttieħdu *ai termini* ta' l-artikolu 167 *et sequitur* tal-Kap. 12 u l-konvenut, attur odjern, debitament notifikat, naqas li jidher u jressaq eċċezzjonijiet u għalhekk fil-kontumacija tiegħu, l-Qorti ghaddiet biex laqat it-talbiet attrici u kkundannatu jħallas s-somma mitluba;

L-attur odjern qed isostni li l-eċċezzjoni ssollevata ma għandhiex tiġi akkolta nkwantu l-meritu huwa distint minn dak tas-sentenza fil-kawża fuq ċitata billi ta' l-ewwel hija sempliċi kanonizzazzjoni ta' kreditu mentri hawn si tratta ta' difett fl-esekuzzjoni tax-xogħol li tiegħu l-konvenut odjern già ottjena

sentenza. F'dan ir-rigward jingħad li ghalkemm huwa veru li biex jista' jiġi nvokat il-gudikat hemm bżonn ta' l-identità ta' l-oggett imma din l-identità ma hemmx bżonn li tkun assoluta, basta jkun hemm l-identità fuq il-punt kontrovers jew l-oggett tat-tieni ċitazzjoni jidhol bhala parti integrali ta' l-oggetti aktar ampu dedott fl-ewwel ċitazzjoni (ara A. Abela vs G. Fenech - Vol. XXXII.II.243; ara ukoll Sciberras Trigona vs Sammut - 25.4.38 Vol. XXX.I.131);

Mill-fattispeċje tal-kawżi ma hemmx dubbju li r-relazzjoni ta' bejn il-kontendenti tirriżulta mill-appalt li l-attur kien ta' lill-konvenut għal xogħol in konnessjoni ta' kontrabejt li sar fil-proprjetà ta' l-attur;

Fil-proċeduri definiti bis-sentenza fuq ċitata, l-konvenut, attur odjern, ma ressaq ebda eċċezzjonijiet dwar il-kondizzjoni tax-xogħol esegwit mill-konvenut odjern. Haġa li faċiilment seta' jagħmel u kelli kull dritt li jagħmel, per via di eċċezzjoni, sabiex jilqa' għat-talba attriċi u jottjeni sentenza fuq l-ilmenti mressqa minnu llum. Dan ma għamlux u għalhekk ma jistax iż-żil jipprova jinnewtralizza l-effetti ta' dak il-gudikant billi jippromuovi proċeduri li huma diametrikament opposti għal dak il-ġudikat";

L-aggravju ta' l-appellant jista' jiġi sintetizzat f'dan il-paragrafu tal-petizzjoni li fuqu l-attur bena s-sottomissjoni jiet tiegħi dwar l-inapplikabilità ta' l-eċċeżjoni tar-res *judicata*:

"Illi l-kawżali fil-każ deċiż bis-sentenza ta' qabel hija l-ispiża ta' l-appalt u li allegatament kienet ma thallsitx. Din hija kawżali differenti għal kolloks minn dik tal-każ preżenti. Il-kawżali fil-każ odjern hija li x-xogħol tal-kontrabejt mhuwiex skond is-sengħa u l-arti, sar b'mod traskurat u/jew b'għagġla u jew negligenza u ċjoè difett fl-esekuzzjoni tax-xogħol.

Għaldaqstant jiġi sottomess li ghalkemm hemm identità fil-oggett kif irriteniet l-Ewwel Qorti, però hu nieqes wieħed mill-elementi tar-res *judicata* u ċjoè L-ISTESS KAWŻALI huwa nieqes u għalhekk l-Ewwel Qorti ma setghetx tasal ghall-konklużjoni li waslet ghaliha u tilqa' l-ecċeazzjoni tar-res *judicata*";

L-appellant hekk elenka l-fatti li taw lok għal din il-kawża:

Omissis;

Dawn il-fatti jistgħu ifissru biss illi l-attur f'din il-kawża qed jallega li x-xogħol esegwit mill-konvenut ma kienx skond l-arti u s-sengħa u inoltre li ma kienx anqas skond il-ftehim ta' l-appalt. Din l-azzjoni tal-lum hi infatti mmirata għal din id-dikjarazzjoni mill-Qorti li x-xogħol li ġie esegwit ma kienx skond l-arti u s-sengħa, sar b'mod traskurat u/jew bl-ghaggla u/jew b'negligenza. Għal din it-talba dikjaratorja, l-attur qed jitlob konsegwenzjalment illi l-konvenut jiġi kkundannat li jagħmel dawk ix-xogħliljet necessary biex jirrimedja għal dawn id-difetti u għal dan ix-xogħol hażin u fin-nuqqas li hu jiġi awtorizzat li jagħmel dawn ix-xogħliljet meħtiega spejjeż tal-konvenut appellat;

Issa hu ppruvat illi b'sentenza tal-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili tat-2 ta' Marzu, 1993 illi ghaddiet in għidikat, l-attur appellat kien ġie kkundannat li jħallas lill-konvenut appellat f'din il-kawża, kull bilanc li kien għad fadallu jħallsu propriju fuq dan ix-xogħol tal-kontrabejt esegwi fuq inkarigu tieghu u li f'din il-kawża qed jallega li huwa difettuż. Hu ukoll ippruvat illi d-difetti lamentati fix-xogħol esegwit kienu ježistu fil-mument meta għiet intavolata l-ewwel kawża mill-konvenut odjern għall-pagament tal-bilanc li kien lili dovut mill-appellant u li ma kien hemm l-ebda ċirkostanza li avverrat ruhha sussegwentem għal-

dik l-ewwel kawża li setghet ikkontribwiet ghall-allegati difetti jew li ma kinitx magħrufa lill-istess appellant meta dan gie notifikat bl-att tac-titazzjoni fil-kawża promossa kontra tieghu mill-appellat;

Dan iwassal għall-konsiderazzjoni illi l-fatti premessi għat-talbiet f'din il-kawża jirriżultaw bla dubbju li kienu fatti li setghu u kellhom jiġu nkwadrati f'eċċeżżjonijiet li kienu indikati li kellhom jiġu mogħtija għat-talba ta' l-appellant ghall-hlas tax-xogħol minnu esegwit. Talba li l-appellant odjern - allura l-konvenut -deherlu li ma kellux jikkontesta u baqa' allura ma ppreżentax nota ta' l-eċċeżżjonijiet għaliha, tant li s-sentenza nghatnat kontra tieghu fil-kontumacija tieghu. Bhala konsegwenza, l-appellant hu kkundannat li jħallas il-prezz tax-xogħol esegwit mill-appellant fuq ordni tiegħu b'sentenza li ghaddiet in-ġudikat, u li, necessarjament, tippresupponi li tali xogħol gie esegwit skond l-ordni u bilfors timplika li gie ukoll esegwit skond l-arti u s-sengħha;

Kif sewwa ssottometta l-istess appellant l-*exceptio rei judicatae* għandha bhala fundament il-fatti ta' l-interess pubbliku u ukoll, ghax *interest reipublicae ut sit finis litium*. Hu ċar illi kemm l-oggett tal-preżenti kawża, kif ukoll dak tal-kawża deċiża bis-sentenza tat-2 ta' Marzu, 1993 hu l-esekuzzjoni ta' l-istess appalt konċess mill-appellant odjern u kummissjonat minnu u l-pagament tal-prezz miftiehem għal tali xogħol. Hu ovvju li fis-sostanza, iż-żewġ azzjonijiet huma ż-żewġ facċati ta' l-istess midalja naxxenti mill-istess negozju. Fl-ewwel kawża l-attur jitlob il-pagament ghax-xogħol minnu esegwit u għal dik it-talba l-konvenut seta' kieku ried jopponi illi l-pagament ma kienx dovut ghaliex ix-xogħol ma kienx sar skond l-arti u s-sengħha. Eċċeżżjonijiet li jifurmaw propriu il-premessi għat-talbiet fl-azzjoni odjerna;

F'dan il-kuntest, is-sottomissionijiet ta' l-appellant b'riferenza ghall-ġurisprudenza applikabbi, huma għal kollox korretti u f'posthom, kif hi ukoll korretta i-riflessjoni illi l-attur ma setghax jippretendi li jinnewtralizza l-effikaċja ta' gudikat billi jippromuovi proċeduri li huma dijametrikament opposti għal dawk tal-ġudikat. U l-Qorti izzid dan *multo magis* meta l-appellant kellu kull opportunità li jikkontesta prorju l-premessi avanzati għat-tabiet tiegħu fil-kawża odjerna u dana permezz ta' ecċeżżjonijiet għat-talba ta' l-appellant għall-pagament ta' dak li kien allura digħi jaf li kien xogħol, skond hu, difettuż u mhux skond l-arti u s-sengħa. Is-sentenza meħuda fil-kontumacija tiegħu ma tistax ma tippreġġidikax b'mod definittiv il-pretenzjoni ta' l-appellant illi jikkontesta l-kwalità tax-xogħol li l-Qorti ddikjaratu debitur tal-prezz tiegħu u ordnatlu jħallas;

“Għax għal dik it-tieni domanda hemm l-ostakolu tal-ġudikat. U l-ġudikat jifforma ruhu mhux biss għar-rigward ta' dak li ġie diskuss espressament, imma anke ta' dak li messu ġie diskuss u ma ġiex diskuss mill-parti li kellha tiddiskutih biex issostni d-domanda jew l-ecċeżżjonijiet tagħha u l-ġudikat ma jīgħix nieqes minhabba d-diversità ta' motivi tal-causa petendi” (Vol. XXXIV, pt.I, p. 74);

“Hemm lok għall-ecċeżżjoni tal-ġudikat anke meta l-meritu tal-kawża ghalkemm distint minn dak ta' qabel jifforma parti mill-istess haga, jekk il-punt kontrovers ikun l-istess. U hemm ġudikat implicitu meta d-deċiżjoni tkun konsegwenza necessarja tad-disposizzjoni espressa, għax il-volontà tal-ġudikant tista' tittieħed anke mill-konsiderandi tas-sentenza” (Vol. XXXVI, pt. I, p. 75);

U jekk dan jaapplika fil-każ ta' l-ecċeżżjonijiet respinti mill-Qorti, l-istess jekk mhux aktar, għandu jaapplika fil-kazijiet fejn il-konvenut ikun baqa' kontumaci u fejn allura kellu kull

opportunità li jopponi eċċezzjonijiet validi għat-talba attrici u li issa, proprju ghax baqa' kontumaċi, kien qed jipproponiha permezz ta' azzjoni. L-essenzjali hu allura li jkunu jirrikorru l-elementi kollha tar-res *judicata* senjatament dik ta' l-eadem *ratio petendi*, kif fil-fehma ta' l-Ewwel Qorti kondiviza minn din il-Qorti kienu jokkorru fil-każ taht eżami;

"La cosa giudicata concerna ogni altra istanza od eccezione che in ordine all'azione promossa si sarebbe dovuto proporre per discutere correttamente e validamente all'azione stessa, donde l'antica massima "tantum judicatum quantum disputatum vel quantum disputari debetur". (Appello Bologna 5 agosto, 1898). Nel giudicato costituito sopra una domanda si contiene implicito il rigetto di tutte le eccezioni che avrebbero potuto essere dedotte contro la domanda stessa, le quali pertanto non possono essere elevate a titolo di una domanda nuova che l'antico convenuto volesse proporre contro l'antico attore al sostanziale effetto di frustrare gli effetti della profferita sentenza" (Cassazione Roma - 18 maggio 1898 - V. C. Bald - Manuale Pratico di Diritto Civile) citat fil-Vol. XXIX, pt.I, p. 1155);

Konsiderazzjoni li tapplika ukoll b'ferm aktar forza fil-każ fejn il-konvenut, illum attur, ikun baqa' kontumaċi. Konsiderazzjoni li fil-każ taht eżami tinnewtralizza l-aggravju ta' l-appellant;

Għal dawn il-motivi, l-Qorti tiċħad l-appell u tikkonferma s-sentenza appellata bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra l-appellant.
